390R0862

Nr L 90/12 *EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS OFFICIELLA TIDNING* 5.4.90

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EEG) nr 862/90

av den 3 april 1990

om rättelse av kommissionens förordning (EEG) nr 626/85 om lagringsorganens uppköp, försäljning och lagring av obearbetade torkade druvor och fikon

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska ekonomiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 426/86 av den 24 februari 1986 om den gemensamma organisationen av marknaden för bearbetade produkter av frukt och grönsaker[1], senast ändrad genom förordning (EEG) nr 1125/89[2], särskilt artikel 8 i denna, och

med beaktande av följande:

En kontroll har visat att ett misstag har gjorts i de franska och grekiska versionerna av kommissionens förordning (EEG) nr 626/85[4], senast ändrad genom förordning (EEG) nr 2328/88[6]. Följaktligen bör förordningen i fråga ändras med hänsyn till typen av den fysiska inventeringen av produkter som hålls i lager av lagringsorgan.

De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för bearbetade produkter av frukt och grönsaker.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

1. Den franska versionen av artikel 26.2 i förordning (EEG) nr 626/85 skall ersättas med följande:

"2. Les organismes stockeurs procèdent à un premier inventaire physique des produits qui sont en stock le dernier jour du mois de février, à minuit (heure locale), de l'année suivant l'année civile au cours de laquelle les produits ont été achetés.

Des inventaires physiques sont faits par la suite pour les produits en stock le 31 août de chaque année à minuit (heure locale)."

2. Den grekiska versionen av artikel 26.2 i förordning (EEG) nr 626/85 skall ersättas med följande:

"2. Οι οργανισμοί αποθεματοποίησης αναλαμβάνουν την υποχρέωση να προδούν σε μια πρώτη φυσική απογραφή των προϊόντων που δρίσκονται στο απόθεμα την τελευταία ημέρα του Φεδρουαρίου, στις 24.00 (τοπική ώρα), του έτους που έπεται του ημερολογιακού έτους κατά το οποίο αγοράστηκαν τα προϊόντα.

Μεταγενέστερη φυσική απογραφή πρέπει να γίνει για τα προϊόντα που δρίσκονται στο απόθεμα στις 31 Αυγούστου κάθε έτους, στις 24.00 (τοπική ώρα)."

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 3 april 1990.

På kommissionens vägnar

Ray MAC SHARRY

Ledamot av kommissionen

(1) EGT nr L 49, 27.2.1986, s. 1.
(2) EGT nr L 118, 29.4.1989, s. 29.
(3) EGT nr L 72, 13.3.1985, s. 7.
(4) EGT nr L 202, 27.7.1988, s. 45.